

El Eco de Navarra

Publicación de los días de recepción

Plantilla: Su mes, 1,25 Ptas.; tri-
mestral, 3,75; semestral, 7,50; año, 13,75.
de Pamplona: Trimestral, 4 pe-
sonas; semestral, 7,50; año, 14.
de Pamplona: Trimestral, 10; semestral, 20
page más adelantado

Publicación de los días de recepción
anuncios en primera plana y p...
línea, anuncio ordinario en segun-
plana, 0,50; reclamo, 0,25; anuncio
preferentes tercera plana, 0,15; an-
uncios cuarta plana, 0,10 líneas sencillas.
Se aceptan mercedes, según estatutos.

Continuación del periódico por los suscriptores de fuera de la
capital, inserta que continúa el abono.

Diario Independiente - Dos ediciones
NO SE REVOLVEN LOS ORIGINALES

Redacción, Administración e Imprenta: Paseo de Valencia, 29,
y calle de Sr. Gregorio, 25, bajos.

SEMANA SANTA

MARTES

Habiendo el Señor pernoctado en Bathania, como solía, y orado en el Olivete, acudió al templo de Jerusalén como el día anterior, y allí se le presentaron el príncipe de los Sacerdotes, los Escrivanos y los Ancianos, preguntándole en tono agresivo: ¿Con qué potestad haces estas cosas? El Señor los confundió, y les amenazó con la perdición eterna, proponiéndoles entonces la terrible parábola de la vinya, que les aplicó en estas palabras: Os será quitado el reino de Dios, y será dado a gente que dé los frutos de él. Lo mismo les intimó con la parábola del convite nupcial del hijo del Rey. Ellos quisieron comprometerle con la pregunta de si era lícito pagar las contribuciones al César, y Jesús los confundió, a la vez que iluminó al mundo sentando el principio fundamental: Dad al César lo que es del César y a Dios lo que es de Dios. Después le acometieron con preguntas capciosas los Saduceos y Herodianos, a quien condenó diciéndoles para siempre: Guardaos del fermento de los Fariseos y los Saduceos, y del fermento de Herodes; y estableció que el gran precepto es el amor de Dios y del prójimo, echándoles en cara sus crímenes y alabando el óbito de la viuda. Al marcharse como otros días, profetizó que de aquel templo no quedaría piedra sobre piedra, y las circunstancias del juicio universal, que después explicó a sus discípulos en el Olivete.

Salvajadas

Aunque sea duro el calificativo, este es el único que cuadra a los actos de los que atentan cobardemente e inicua y personal, por cosas pueriles o por una gracia desgraciada pasan a cuchillo las reses sanas o talan los árboles y plantas de un campo; de los que entretienen sus colos arrancando las plantas de un jardín que no es suyo; de los que destruyen y matan cuantas plantas y arbustos encuentran al paso, solamente por hacer mal. A los que tales hechos cometen, solo se les puede dar el dictado de salvajes. En Navarra, provincia de las más cultas de España, admirada y respetada por las demás del reino, existen, desgraciadamente, si bien en gran minoría, algunos de esos tipos que aludimos. Varias veces hemos dado cuenta en estas columnas de hechos inculcables llevados a cabo contra la propiedad en determinados pueblos de la provincia; y aunque en ocasiones los autores han sido castigados cual se merecían, otras veces quedan los delitos impunes, y los que los realizaron, en completa libertad para repetir caprichosamente el golpe. Hora es ya de que las autoridades castiguen con severidad esta clase de hechos, que tan poco abonan a la cultura de esta provincia, para que sirva de escarmiento. Pero no es solo en los pueblos donde se desarrollan estos hechos; también en esta población, desgraciadamente, existen individuos e individuos que gozan sin duda en hacer daño. Diganlo si no los jardines de la Tacconera, de donde son arrancadas airadamente flores y plantas, y se acuchilla a los árboles con furor salvaje; diganlo los patos y cisne que adornaban el estanque situado en dicho delicioso paseo y que fueron muertos y robados en la noche del domingo. Y sucede que nosotros mismos, que debemos estar interesados en el adorno de los jardines de la ciudad, porque ellos sirven de recreo para todos, somos los que menos miramos por su decorado y los que cometemos tropiezos sin cuento contra las plantas y arbustos. Para qué quiere el Ayuntamiento ejecutar obras en los jardines, hacer gastos en la adquisición de plantas y árboles, si una mano criminal arranca o destruye poco después lo plantado? De qué sirve que el Ayuntamiento se esmere en arreglar los sitios de recreo, si sus buenos deseos son contrarrestados por nosotros mismos?

EL LOBO BLANCO

hervido de Jorje Tremi esté al abrigo de este golpe, y os he escogido por depositario de la fortuna de mi nieto. Vauvoy no tuvo fuerzas para responder; tal fue la revolución que causó en su cerebro este acontecimiento inesperado. Puso solamente la mano en su corazón, y dirigió el pecho su hipócrita mirada. —¿Aceptáis?— preguntó Nicolás Tremi. —¿Acepto?— exclamó Vauvoy volviendo a hablar a propósito la palabra. —Ahí primo mío, he aquí la ocasión de probaros mi gratitud. Si aceptáis Santo Dios! y vos me lo preguntáis!... Al decir esto cogió las dos manos del anciano. —Gracias, gracias, mi noble primo! contenté con entusiasmo; como al cielo por testigo de que no os arrepentiréis de haber confiado en mí. En este momento Job, el perro favorito de M. de la Tremley, interrumpió a Vauvoy con un grito y prolongado gruñido. Después dejó el cojín donde había pasado la noche, y vino a ponerse entre su amo y

Como todo el que comete un delito es justo que sufra el castigo correspondiente, excitamos a las autoridades a que sin contemplaciones de ningún género castiguen con mano fuerte a los que realizan salvajadas de la índole que lamentamos y censuramos. Lo exige así la cultura de Navarra.

Viaje de M. Loubet a Italia

El presidente de la República francesa ha formado ya el itinerario de su viaje a Italia, a donde irá por Módena, llegando el 24 de Abril próximo. En Spezia se detendrá las horas puramente necesarias para asistir a la botadura del acorazado Reina Elena, e inmediatamente seguirá en el tren especial puesto a su disposición y denominado presidencial, llegando a Roma entre cinco y seis de la tarde. M. Loubet será recibido por S. M. el Rey Víctor Manuel III, al cual acompañarán los Príncipes de la casa de Saboya, el embajador de Francia, el Príncipe Próspero Colonna, síndico de Roma, y todos los funcionarios de la municipalidad. El cortejo se dirigirá al Quirinal, donde el Presidente de la República será el huésped del Rey de Italia, y después de la presentación a la Reina se presentarán todos en público en el balcón que dá sobre la plaza del Quirinal. Si la hora no fuera avanzada, M. Loubet ofrecerá sus respetos a la Reina madre en el Palacio que habita en los nuevos barrios de Roma. Por la noche, comida de carácter íntimo en el Quirinal, y al otro día, lunes 25, recepción y comida de etiqueta en el Quirinal. El martes 26, gran revista de la guarnición de Roma y almuerzo militar dado por éste en honor del Presidente, terminando el día con una gran fiesta en el Capitolio, dada por la municipalidad. El miércoles 27, visita a Médicis, recepción en el palacio de Farnesio por la colonia francesa y las Camaras de Comercio, terminando el día con una gran comida que dará el Presidente de la República a SS. MM., Príncipes y personajes principales del elemento civil. El jueves partirá M. Loubet para Nápoles acompañado de Rey, y después del desayuno en el Palacio Real de Nápoles, irá el Presidente a visitar la ciudad, asistiendo por la noche a la representación de gala que en su honor se dará en el teatro de San Carlos, volviendo, una vez terminada, al Palacio Real. El viernes 29 de Abril, revista naval y despedida del Presidente, que regresará a Francia. Como se ve, en este programa del viaje de Mr. Loubet a Roma no se hace mención del Vaticano. Lo cual revela que Mr. Loubet ha desistido de pretender que el Papa le reciba después de haber ido al Quirinal, porque se ha convencido de que Su Santidad no haría eso, cosa sabida de todo el mundo.

ADMINISTRACION FORAL

Han sido aprobadas las cuentas de Propios y contribuciones del año 1903, de los Ayuntamientos de Huarte, Torralba y Zúñiga. Se le ha autorizado al Ayuntamiento de la cendea de Olsa, para girar la contribución del año actual con arreglo al catastro anterior. Igualmente se ha autorizado a don Felipe Modet, de Elorrio, para llevar a cabo la ejecución de varias obras de construcción en la carretera de Estella a Marcilla, para el riego del soto de Bargallio sito en el término de Miranda de Arga.

Hervé, al que dirigió una mirada amenazadora. —Estrémeciose Vauvoy, y retrocedió instintivamente. —El perro y el idiota!— pensó el anciano que no era en balde bretón de buena raza, y guardaba en el fondo de su corazón esa cuerda que tan fácilmente vibra en los pechos armoriosos de la superstición. Dudó durante un segundo, y acaso estuvo tentado a guardar el pergamino; pero la voz de lo que él llamaba su deber, lo llevaba hacia adelante. Apartó rudemente a Job con el pie, y puso el acta en manos de Vauvoy. —Dios os vé,— dijo,— y Dios castiga a los traidores. Heos aquí dueño y soberano del destino de Tremi. Dejé caer el perro sobre su cojín ahullando dolorosamente, como si hubiese comprendido toda la solemnidad de estas palabras. —Y ahora, señor de Vauvoy, continuó Nicolás Tremi, os pido una garantía, no porque desconfie de vos, sino porque todo hombre es mortal, y podríais dejar este mundo sin haber tenido tiempo de haceros reconocer. —¿Todo cuanto queráis, primo mío. Escribid, pues, dijo el anciano señalándole la mesa donde había tinta, pluma y pergamino. Sentóse Vauvoy, y Nicolás Tremi dictó: «Yo Hervé de Vauvoy me obligo a devolver el dominio de la Tremley y el Bouxiis-en-Foret y sus dependencias a todo aquel

Cháchara

Sr. D. Fernando Saldaña, Batallón de la Constitución, Estella.

¡POBRES CISNES!

Hoy voy a escribirte, amigo, llena el alma de dolor. ¿Te acuerdas tú de los cisnes que la Tacconera vio? ¿Te acuerdas tú que eran blancos, como la nieve los dos? ¿Te acuerdas que en los días de esto, cuando, al ocultarse el sol, migas de pan les echaban... ¿Te acuerdas de esto? Pues hoy has de saber, buen Fernando, que tanta belleza hoy, que ya ni los blancos cisnes alegrarán con su albor el estanque del paseo, donde vivieron los dos, ni en las tardes del sitio, cuando se haya puesto el sol, habrá niños en la valla, ni en la valla estaré yo, dando pan a aquellos cisnes, que en mis ratos de dolor me alegraban, como alegaban los respaldores del sol. Una mano criminal a impulsos de un corazón más ruin que el que late dentro de una hiena ó de un condor, dejó ayer aquel estanque solo, desierto, triste... Hace días que la muerte arrebató a un anserón, y de entonces el estanque un solo cisne surcó... Hoy el estanque está solo, solo y triste, y triste yo, porque no podré ir ahora a dár pan al anserón. Mal haya el brazo rapaz, mal haya el brazo traidor, que aquel indefenso cisne del estanque arrebató.

Otra cosa: En el Casino hubo el domingo un concierto; la animación no fué mucha, pero pruebas de contento dieron algunas pollitas que se estuvieron riendo desde que empezó un *andante* hasta que acabó un *allegro*.

Sé que os tienen mucha envidia los oficiales de aquí. Ayer me dijeron varios: —Qué bien estarán allí! Te lo digo, por que sepas que saben que os divertís.

Las pollitas de esta tierra, igual que estaban, están. El domingo a oír la música, por la tarde... a pasear, y por la noche el porrazo es el que suele pagar el mal humor que el mal tiempo en ellas suele dejar.

GARCILASO.

Asamblea nacional de la Buena Prensa

COMUNICACIONES

de la Junta organizadora sobre ferrocarriles 1.º Como hablamos prometido desde un principio, los asambleístas que desde cualquier punto de España deseen venir a Sevilla para tomar parte personalmente en la Asamblea, gozarán de la importante rebaja del 50 por 100 en todas las líneas españolas. 2.º Para que la expresada rebaja pueda disfrutarse por sólo los señores asambleístas, la Junta organizadora facilitará a cada uno de ellos una cédula de indentificación más dos copones, uno para el viaje de ida, valedero desde el 20 al 28 de Abril, y otro para el regreso, desde el 26 al 30 del mismo mes, y cuyos documentos deberán presentar en las estaciones respectivas, a fin de darse a conocer por el primero, y que le sean convalidados los segundos por los billetes correspondientes. 3.º La manera de adquirir dichas cédulas y copones se comunicará oportunamente a los interesados por medio de la Prensa.

descendiente directo que me presents este escrito... —Mi señor primo, interrumpió Vauvoy, esto podría dar armas al fisco. Si os condenan como culpable de lesa-majestad, este acta será naturalmente sospechosa... —Continuad... Este escrito acompañado de la suma de cien mil libras, precio de la venta de los dichos dominos y sus dependencias... —De este modo, caballero, el fisco no tendrá nada que tomar. Cien mil libras forman una cantidad muy seria, aunque muy inferior al valor de los dominios... Vauvoy quedó pensativo. Al cabo de algunos segundos desdobló el pergamino que le había dado Mr. de la Tremley; era un acta de venta en debida forma. A su vista dilatose la línea de sus cejas que se había ligeramente encorvado. —Vamos,— dijo— sea así, puesto que tal es vuestra voluntad... Dios me es testigo que deseo con todo mi corazón que todos estos papeletos sean bien pronto inútiles al veros volver felizmente. Vauvoy firmó y rubricó. Después cada uno de los dos primos guardó su pergamino en el bolsillo. —Creo,— dijo Vauvoy después de un largo silencio, durante el cual Nicolás Tremi había vuelto a sus pensamientos sombríos,— creo que estos preparativos no anuncian una súbita partida. Pensaba justamente todo lo contrario, y no se engañaba.

LA BOLSA

El curso que ha seguido la cotización de los valores en la semana última, ha sido el siguiente: Interior al contado, 75,30, 75,25, 75,15 y 75,05; A Fin de mes, 75,25, 75,10, 75,05, y 75,15 a última hora, y al próximo, 75,15, 75,30, 75,20, 75,15, y 75, 30 también a última hora. Amortizable, a 95,10, 95,15, 95,05 y 94,95. Ha definitiva, el Interior al contado gana desde la semana última 10 céntimos, pero pierde 25 entre la apertura y el cierre; el Fin de mes desciende 10 céntimos entre ambas fechas; pero conserva el mismo tipo que al final de la semana anterior, y al próximo desciende 15 céntimos desde que empezó a cotizarse. Y, por último, el Amortizable ha perdido 15 céntimos del precio a que empezó a hacerse. Las acciones del Banco de España han estado de turno de descenso en la semana última, sin que para ello haya el menor motivo puesto que hasta los proyectos que podían disminuir algo sus beneficios, como la oficina de cambio y el pago de lo que le adeuda el Tesoro, han quedado aplazados. Los Tabacs han mejorado un poco, por más que no han mejorado las circunstancias, pero tienen asegurado un dividendo igual al del semestre del año anterior. Las acciones del Banco Hipotecario han entrado en un periodo de más activa negociación, manteniendo su firmeza y el buen precio de 184. Sus cédulas tienen consolidado el crédito de que justamente gozan. El cambio internacional es el que ha empeorado un poco, y se explica por no haberse adopto ninguna medida eficaz para contener el agio y hacerse con instrumentos de cambio, puesto que la mejora por el desarrollo de la exportación tiene que ser lenta, forzosamente. He aquí los resultados que ofrece la cotización comparada de la semana.

Valores del Estado	Alza	Baja
4 por 100 Interior...	0'10	>
5 por 100 Amortizable...	0'25	>
Carpetas provisionales...	>	>
Valores mercantiles		
Banco de España...	>	3'00
Compañía de Tabacos...	1'00	>
Cambios		
Londres...	>	>
París...	0'45	>

Del extranjero

Luisa Michel Toulon.—Según el parte de los facultativos, el estado de Luisa Michel, la famosa agitadora, es desesperado. Atentado de dinamita París.—Comunican de Privas que en la casa de Mr. Ronseiler ingeniero de minas de Lavelade, estalló noche pasada una bomba de dinamita que, afortunadamente, no produjo desgracias. La policía busca a los autores del atentado. El bey de Tunes a Francia París.—El bey de Tunes devolverá a Mr. Loubet la visita que este le hizo el año pasado. El bey estará en París el día 14 de Julio, para presenciar la gran revista anual. Huelga París.—Continúan en el mismo estado las huelgas de obreros tejedores de Roubaix. Esperáse que den resultado satisfactorio las gestiones de las autoridades encaminadas a la solución. En la Audiencia INFORMACION JUDICIAL Sumarios Tafalla.—Por muerte, sin procesado. Idem.—Por hurto contra L. P. Pamplona.—Por estafas, contra M. T. Idem.—Por lesiones, sin procesado. Tudela.—Por incendio, sin procesado. Idem.—Por sustracción, sin procesado. Ido n.—Por robo de chorizos, contra S. J. M. y otro. Estella.—Por sustracción, sin procesado.

Su voz despertó de pronto a Mr. de la Tremley, el cual se levantó, rechazó violentamente su sillón, y pasó la mano por su frente con una especie de extravió. —Ya es tiempo, murmuró con voz ahogada. Me habeis recordado mi deber. Voy a partir. —¿Y?... —Me esperan, y ya tardo... Id, Vauvoy, haced que ensillen mi caballo; yo voy a dar el último adiós a la casa de mi padre, y a abrazar por la vez postrera al hijo de mi hijo. Vauvoy inclinó la cabeza con todas las apariencias exteriores de profunda aflicción, y dirigióse a las cuadras. Cuió Nicolás Tremi la gran tizona de sus abusos, adamscada de caprichosos arabescos formados por el orin, y la cual había hendido mas de un cráneo inglés en los tiempos de guerras nacionales. Cubrió sus hombros con una capa, y puso su fieltro sobre las espercidas gudejades de sus blancos caballos. Entre su cuarto y el dormitorio de Jorge su nieto, se hallaba el gran salón de ceremonias. Era una vasta sala de artesones de encina negra esculpidos, separados por cornisas doradas. Hallábase adornado con todos los retratos de familia, y encima de cada uno había un escudo de armas con sus correspondientes cuarteles. Nicolás Tremi atravesó esta sala con paso lento y pensoso. Su rostro indicaba un austero y profundo dolor. Se detuvo ante los últimos retratos,

Idem.—Por lesiones, sin procesado. Idem.—Por homicidio, contra J. L. A. Señalamientos Pamplona.—Contra G. E. S., por hurto; licenciado señor Romero, procurador señor Carvajal, 3 testigos.

Los milagros del radio

Agúzase, por doquiera el ingenio, para descubrir nuevas propiedades en el radio. Las investigaciones han sido, en estos últimos tiempos, singularmente orientadas hacia el lado de las aplicaciones posibles de radio-actividad a la práctica médica. ¿Se habrá, al fin, encontrado el medio de curar la ceguera? Un sabio ruso, el profesor Londen, lo afirma, basándose para ello en la experiencia siguiente: Dos niños, ciegos desde la edad de un año, fueron introducidos en una habitación puesta completamente a oscuras. A la altura de los ojos de aquéllos, el doctor sostenía un tubo conteniendo radio, en tanto que un ayudante suyo proyectaba en una pizarra los croquis luminosos de objetos que eran conocidos de aquéllos, por la acción del tacto. Los ciegos llegaban entonces a percibir las líneas de los objetos dibujados, cuyos contornos se destacaban en la pizarra. El profesor ha podido también, valiéndose del mismo procedimiento, enseñarles el alfabeto ruso y descifrar cierto número de palabras escritas. Las investigaciones de otro orden han probado que el radio era, para los animales inferiores, un agente rápido de muerte. Utilizando la radio-actividad, se ha llegado a esterilizar los medios patogénos, por la destrucción de todos los bacilos. Terminamos con un detalle poco conocido. El radio se llamó, en su origen, *polonium*, nombre con que le bautizó el señor Curie, en honor de su esposa que es originario de Polonia. GLOUTZ.

Desde Cette

Estadística comparativa de la Importación Agrícola Española a Francia en Febrero de 1904. Vinos.—Durante el pasado Febrero España ha enviado a Francia, por las diferentes aduanas de la República 177.880 hectólitros de vinos ordinarios y 14.906 de licor, que suman en conjunto 192.786 hectólitros. En igual mes de 1903 nuestra importación fué de 115.998 hectólitros, lo que hace una diferencia a favor de Febrero de 1904 de 76.788 hectólitros. El consumo francés ha sido durante este último mes de 149.749 hectólitros, que unidos a los 180.971 del pasado mes suman 330.720 hectólitros valorados en 10.688.000 francos. Por tanto desde 1.º de Enero al 29 de Febrero de este año, la importación de nuestros vinos en Francia ha sido de 403.770 hectólitros contra 203.228 que importamos en igual tiempo del año anterior, por lo que resulta una diferencia a favor de los dos primeros meses del año de 1904 de 200.542 hectólitros. Italia, durante el citado mes de este año, ha importado 20.164 hectólitros, contra 26.549 que envió en igual mes de 1903. Al consumo francés han pasado durante los dos primeros meses de este año 20.278 hectólitros de vinos italianos; mientras que el de los españoles, como hemos dicho, asciende a 310.720 hectólitros. Argelia ha importado a Francia en el mismo mes de Febrero 515.538 hectólitros de vinos ordinarios y 8.265 de mostos frescos concentrados y mistelas. Tunes ha importado en igual mes 19.818 hectólitros. De otros países se han importado 36.327 hectólitros de vinos ordinarios y 9.67 de vinos de licor y mistelas. A. BLAVIA

EL CANTO GREGORIANO

RESEÑA HISTORICA El canto de la iglesia denominado *canto gregoriano*, por ser San Gregorio Magno, quien en el siglo VI ordenó, completó y fijó el repertorio litúrgico de los oficios divinos, llámase también *canto llano* en el siglo XIV por cansa de su sencillez y por oposición al canto figurado, que ya en aquella época le hacía concurrir. ORIGEN DEL CANTO GREGORIANO Los apóstoles y discípulos, transformados de hijos de la ley mosaica en heraldos del Evangelio, continuaron repitiendo los salmos del real profeta; y, al par que la doctrina del divino Maestro, trajeron al Occidente los sagrados cánticos

que eran los de su padre y madre difuntos, y púsose de rodillas: —Adios, señora,— murmuró,— adios, padre mío, voy a morir, como vos habeis vivido, por la Bretaña. Al levantarse, un rayo oblicuo del sol naciente, atravesando los cristales de la sala, hizo brillar las doradas molduras, pareciendo dar vida a todos aquellos pálidos rostros de soberanos y de caballeros. Se hubiese dicho que los nobles damas sonreían, y aspiraban el secular perfume de su ramo de rosas; se hubiese dicho que todos aquellos nobles señores se destacaban de sus cuadros, soberbios y orgullosos, al oír la voz de este último bretón, que hablaba de morir por la Bretaña. Antes de dejar la sala, descubrióse Nicolás Tremi, y saludó las veinte generaciones de abuelos que aplaudían su sacrificio. El niño Jorge dormía aun, pero este sueño matinal era tan ligero, que el contacto de la boca de su abuelo bastó para ahuyentarlo. Despertose sonriendo, y echó sus brazos de rosa al rededor del cuello del anciano. M. de la Tremley habíase despedido sin desmayar de la imágenes de sus antepasados; pero a la vista de este niño, única esperanza de su raza, que iba a quedar huérfano, y que sonreía dulcemente como a la aurora de un bello día, el anciano se sintió debilitar. —Qué Dios te proteja, hijo mío, murmuró,

del pueblo judío, cual preciosa herencia legada por la sinagoga a la Iglesia de Jesucristo. Pero ésta tenía nuevos misterios que celebrar, mejor dicho, nuevos misterios que cantar.

El ambiente que respiraban los primeros cantores debió comunicar a sus melodías un carácter especial, originado por una combinación de elementos greco-romanos, pero cristianizados por los coros que a su calor espontáneamente brotaron.

Esas melodías tradicionales, de cuyos autores no queda memoria, fueron recogidas por San Gregorio († 804) y consignadas en su *Antifonario*, del cual poseemos numerosas copias del tiempo en que aún se conservaba religiosamente el autógrafo en el *Teatro de Letrán*.

San Gregorio instituyó una *Schola Cantorum* que fuese como eje permanente de la tradición en las edades posteriores. A imitación de dicha *Schola*, que aún existía en el siglo X, se fundaron otras en diversos centros de Europa.

La solicitud de Papas y Obispos, emperadores y reyes, fué causa de que el canto gregoriano se propagase rápidamente por las naciones occidentales, difundíndose por doquier copias de los libros con tanto esmero guardados en Roma. En la ciudad papal se mantenía la verdadera tradición: a ella se acudía en casos dudosos para confrontar los manuscritos de canto, y, si preciso era, expurgarlos de las adiciones que no podían menos de deslizarse con el tiempo. El repertorio de San Gregorio se conservó intacto a lo largo de los siglos, disfrutando la Iglesia de tan precioso tesoro, y sin sentir la necesidad de aumentarle. Pero a la introducción de nuevas fiestas siguió la de nuevos oficios. En los siglos X y siguientes surgió una pléyade de cantores, en su mayor parte monjes, que la dotaron de riquísimas composiciones que rebosan piedad y entusiasmo.

SU INTRODUCCION EN ESPAÑA

El canto gregoriano penetró hacia 801 en Cataluña, cuando esta provincia se vió libre de la tiranía mahometana por las armas victoriosas de Carlo Magno; mientras que en el centro de España no se introdujo hasta el último tercio del siglo XI, con la abolición de la liturgia mozárabe por San Gregorio VII, teniendo los monjes de Cluny influencia principalísima en su implantación. El aprendizaje no ofreció dificultad, pues la diferencia entre el canto mozárabe y el gregoriano no es mayor que la de dos dialectos de la misma lengua; cambiábase el texto, y con él de cantado la melodía, pero la gramática musical quedaba la misma.

Desde esa época España permaneció siempre fiel a la Iglesia romana; y cuando el Concilio de Trento ordenó la revisión de los libros litúrgicos, ya algún tanto adulterados por el transcurso de los tiempos y espíritu de innovación; cuando San Pío V promovió y confirmó con su autoridad apostólica, en 1568, el Breviario y, en 1570, el Misal, restaurados según la antigua tradición de la Iglesia romana, nuestro piadoso monarca Felipe II puso todo su empeño en introducir en los reinos de España los libros corregidos, y en adaptar la música antigua al texto reformado.

(Concluirá).

LO DE LA TACONERA

El cisne y los patos.—Banquete en perspectiva.

—¡Sus y a ellos!—El desplume.—La mejor pata al puchero.

En las primeras horas de la mañana de ayer, llegó a nosotros el rumor de que en una casa de la calle de Santo Andrés se había cometido un crimen horrible.

—¿Que es ello? preguntamos a la mujer que nos relataba el suceso.

—Casi nada, señorito, nos respondía la relatante dando muestras de gran impresión, casi nada, que a una mujer le han cortado esta noche el cuello.

—¡Cáscaras! ¿Y dónde se ha cometido el crimen?

—En la calle de Santo Andrés.

—¿Y quién es el autor?

—Un panadero.

—¡Órcholis!

Y sin aguardar a que aquella bendita mujer al igual que *Mijita* en «Los borrachos» anunciara nuevas desgracias, apresuramos los pasos hacia el lugar del suceso para cumplir el penoso deber de información.

Quando llegamos a la calle citada, la tranquilidad era completa en aquella apartada vía, ni los vecinos estaban en los balcones y ventanas comentando el sangriento crimen, ni en la calle había los corrillos de gente que se forman cuando ocurren delitos de tal naturaleza; en una palabra, nada que indicara el hecho relatado por la mujer de marras.

Pero miren ustedes por donde acertó en parte nuestra buena mujer. No había ninguna mujer con la cabeza cortada, pero sí estaba un cisne, el hermoso cisne del estanque de los jardines de la Taconera sin cabeza, sin plumas y convenientemente preparado para el uso.

Pobre cisne! durante tres años, días más días menos, cruzó arrogante las aguas del estanque; los niños le mimaban, mucho más desde que tuvo la desgracia de perder a su inseparable compañero, y la gente le miraba con cariño. Ya no hay cisne. Unas manos áviles le arrancaron la cabeza.

Bernabé García domiciliado en la calle de Santoandía número 26 y Francisco Lasheras habitante en la de Pelleguerías número 86, concertaron el hurto de los patos y cisne del estanque de los jardines de la Taconera, a fin de obsequiarse mutuamente, a costa del municipio con un opíparo banquete.

Pero si bien realizaron lo primero, no pudieron llevar a cabo lo segundo; la policía, ¡mal ha ya la policía! dirán ahora los dos gastronómos, llegó a tiempo de impedir el banquete tan bien dispuesto pero que tan malos resultados ha tenido.

Sobre las once de la noche y aprovechando la hora del relevo de los municipales, los dos gastronómos entraron sigilosamente en el sitio donde dormían los cuatro patos y el cisne propiedad todos del Ayuntamiento, y a pálos a los de los primeros y retorciendo el cuello al cisne diéronles muerte.

Faltaba la representación de la segunda parte de la obra trágico-ganada, y los gastronómos la desempeñaron tan sucientemente que esa misma su vida ha sido causa de que dieran con sus huesos en el depósito municipal.

Desde los jardines a la calle Santoandía el cisne fué dejando gotitas de sangre en el suelo, y los guardias municipales Azarajo y Oibizain y demás compañeros del cuerpo, que andaban ya al retortero en busca del culpable o culpables, al ver las manchas rojizas en la yerba, diéronse una palmada en la frente exclamando todos a una:

¡Enrek! ¡Aquí está la pista, sigámosla!

Y poquito a poco, siempre mirando al suelo, siguieron el rastro de la sangre llegando hasta el número 26 de la mencionada calle de Santoandía.

Efectivamente; allí estaba el desgraciado cisne sin plumas, sin cabeza y con una pata de menos.

—¿Qué ha hecho usted de la pata?

—Sin saberlo mi mujer, contestó uno de los gastronómos, la he metido en el puchero del cocido.

En el domicilio del otro socio fueron encontrados los dos patos en disposición de ser cocidos en la cacerola.

Las plumas, cabezas, etc., etc., los gastronómos las llevaron a una celda de la cárcel en construcción.

Desenlace: los dos amigos fueron detenidos en las obras que trabajaban y conducidos al de-

posito en donde quedaron a disposición del juzgado de Instrucción.

[Vaya una juerga! ¡Y, vaya una hazafia!

Conflicto ruso-japonés

Un perliódico francés dice que un amigo del general Kurapatkine ha dado cuenta a uno de sus redactores de las siguientes declaraciones hechas por el comandante en jefe de las fuerzas rusas en el Extremo Oriente.

«Nuestra flota, parece haber dicho el general, de nada nos sirve en los actuales momentos, y lo mejor que puede hacer es permanecer fondeada en Port Arthur. Allí está bloqueada, y no solo es inferior numéricamente a la escuadra enemiga, sino que, además, carece de diques excelentes, como los de los japoneses, para reparar averías, causa esta también y considerable de inferioridad. El servicio único que puede prestarnos ahora nuestra escuadra es retener a la enemiga en los alrededores de Port Arthur y Vladivostok.

Pero esta inferioridad no durará siempre, y llegará el momento en que la flota nos prestará un poderoso auxilio. Previo que esto sucederá a fines de agosto, o sea cuando se haga a la mar la escuadra que se está alistando en Cronstadt, a la cual se unirá a la del almirante Wrenius, actualmente en el Mediterráneo. De esta suerte, ambas escuadras reunidas nos proporcionarán un contingente superior de ocho acorazados, siete cruceros y treinta y dos torpedos de alta mar.»

Un oficial ruso, interrogado por otro correspondiente, ha dado la versión siguiente a los ataques de Port Arthur. Está comprobado que cada bombardeo de Port Arthur corresponde a un desembarco de tropas en la costa coreana.

Ha aquí mi opinión: precedan a diez ó doce transportes de tropas japonesas, víveres y municiones con destino a Corea, buques de guerra que hacen oficio de exploradores. En el momento psicológico del desembarco se ha observado que la escuadra japonesa toma siempre posiciones entre el puerto de desembarco y Port Arthur a fin de proteger aquél.

Igualmente se ha notado que los desembarcos en masa se suceden de doce en doce días; este intervalo es el que se ha observado entre los cuatro ataques sucesivos de Port Arthur.

Es por lo mismo probable que anteaayer cayeran buen número de tropas sobre Corea, al parecer en Chinsampo. El bombardeo tuvo una vez más por fin impedir a la escuadra rusa que cortara el paso a los transportes japoneses y los echara a pique. La operación resultó, sin embargo, gravosa y esteril costando cada una más de 500 000 francos.

Será necesario ahora que transcurran unos diez días para que los transportes puedan regresar a los puertos japoneses y volver otra vez con refuerzos de tropas. Para entonces sin duda tendremos un nuevo ataque.

Azagra

Continúa el tiempo propio de invierno, pero sin llover en todo él, ni antes tampoco; de modo que los campos presentan mal aspecto por la falta de humedad, tanto para los frutos como para las plantaciones de vides.

Se prepara en esta villa un vivero tanto de ingertos como de barbados entre D. José Salvador, de este pueblo, y dos socios más, de Puente, cuyos nombres ignora.

Los labradores se ocupan en preparar las tierras para la siembra de remolacha.

Los precios de los granos en ésta son: trigo a 6 pesetas robo; cebada a 3,75; avena 3,50; alubias a 12 pesetas.

El comercio de vinos está paralizado, por más que hay bastantes existencias y clases superiores.

El correspondiente.

27 Marzo 1904.

GACETILLAS

La función que, costeada por la distinguida señora doña Casimira Vega, se celebra anualmente en la iglesia parroquial de San Nicolás en honor de la Santísima Virgen de los Dolores el día de la fiesta, se celebró este año el sábado, por haber coincidido con esta la festividad de la Anunciación.

Fué solemne y brillante, como todos los años, y en ella pronunció el elocuente orador don José Climent un notable discurso.

La función celebrada el viernes en la misma iglesia a expensas del señor marqués de Villa Maroilla fué en honor de Nuestra Señora de la Anunciación y no de los Dolores, como por una distracción dijimos.

Desde hace varios días se encuentra en esta capital, honrándolos con su visita, la reverenda madre superiora general de las Hijas de San José, celosa y virtuosísima religiosa de la Orden que dirige.

Acompañan a la ilustre religiosa su secretaria y la superiora de la Casa de Barcelona, y el motivo de su viaje es hacer la visita a la casa que dichas religiosas tienen en esta ciudad en el barrio de la Magdalena, que es donde se hospedan las distinguidas visitantes.

Reciban nuestra afectuosa bienvenida a la par que las desamos una estancia grata.

A las cinco de la tarde se reunirá hoy la Comisión municipal de Fomento, para examinar los expedientes que han de someterse a la aprobación del Ayuntamiento en la próxima sesión.

Como el tiempo va pasando sin tomar acuerdo definitivo respecto a la combinación de matadores de toros de las corridas de feria, es probable que la Comisión cambie impresiones sobre el asunto.

Ha regresado a Burgos de su viaje a la corte nuestro distinguido y antiguo amigo don Ricardo Ortiz, presidente de la Audiencia territorial de la ciudad castellana.

Según hemos oído, es posible que dentro de breve plazo sea nombrado el señor Ortiz, presidente de la Audiencia de Madrid.

Celebraremos el ascenso del digno magistrado.

Ayer se reunió el Ayuntamiento bajo la presidencia del señor Alcalde, para resolver definitivamente todas las incidencias que quedaron pendientes y fallar las reclamaciones presentadas en las sesiones de quintas de los días 6, 7 y 8 del corriente mes, por los mozos del actual reemplazo y los procedentes de revisiones anteriores.

El acto que comenzó a las diez de la mañana terminó a las doce.

El señor Obispo administró ayer el Santo Sacramento de la Confirmación en las parroquias de San Saturnino y San Nicolás.

En la iglesia de San Saturnino se celebró dicho acto a las diez y media de la mañana, siendo padrino don Dionisio Astrain, y madrina su esposa doña María Baquedano, y fueron confirmados 62 niños y 55 niñas.

En la iglesia de San Nicolás se celebró el acto a las cuatro de la tarde.

Fué padrino don Teodoro Almandoz, y madrina su señora hermana doña Juana Almandoz, viuda de Arca.

Se administró el Santo Sacramento a 85 niños y a 65 niñas.

Mañana se administrará el Santo Sacramento a los niños de la parroquia de San Lorenzo y serán padrinos en dicho acto el concejal del Ayuntamiento don José Sánchez y Marco y su distinguida esposa.

Durante la semana última se efectuaron en la caja de ahorros de «La Conciliación» 83 impositores por 231 95 pesetas y 14 devoluciones por 290, quedando una existencia en caja de 11.014'83 pesetas.

En comunicación firmada por el presidente y el secretario de la sociedad fadadora de obreros albañiles se nos participa lo siguiente:

«En junta extraordinaria celebrada por la junta directiva de la sociedad de obreros albañiles, hemos acordado en vista de las atribuciones que nos concede el reglamento, expulsar a Francisco Lasheras y a Bernabé Garcarena, considerándolos indignos de pertenecer a la sociedad que dirigimos por el hurto que según manifestaciones públicas son autores, sin perjuicio de que si resultan inocentes defendamos su conducta.»

Se encuentra en esta capital don Ramon Carreras, juez especial que fué en la causa instruida contra el anarquista Angiolillo el asesino del señor Oñanos y juez especial que es ahora en la causa que se instruye con motivo de la catástrofe de Torremontalvo.

Se ha bien venido el señor Carreras.

En Valtierra ha sido detenido un sugeto como presunto autor de un disparo de arma de fuego.

En Los-arcos una mano criminal ha roto cinco cruces y seis olivos de la finca propiedad del concejal don Cruz Segura.

Hasta la fecha se ignora quién ha sido el autor de la salvajada.

Ayer se recibieron en el Gobierno civil oficios de la guardia civil de Villava y del alcalde de Huarte dando cuenta de haberse descubierto el robo cometido en casa del párroco don Sebastián Larraya, descubrimiento del cual ya tienen conocimiento nuestros lectores, pues dimos cuenta de él en nuestro número de ayer.

Segun nos participa nuestro correspondiente en Madrid, la semana próxima se reunirán en Zaragoza bajo la presidencia del arzobispo señor Soldevilla, los ilustrísimos Obispos de la archidiócesis, para tratar acerca de las fiestas que han de celebrarse con motivo del quincuagésimo aniversario de la definición dogmática de la Purísima Concepción.

La Excm. Diputación de Guipúzcoa ha tenido la atención, que le agradecemos, de remitirnos el programa de la «Fiesta de la Tradición del Pueblo Euzkarro» que se ha de celebrar en el verano del corriente año.

La falta de espacio y de tiempo nos impide hoy dar idea de las distintas partes de esa patriótica fiesta.

A petición del interesado le ha sido concedida la rescisión del compromiso por término de cuatro años al carabinero de esta Comandancia Feliciano Jario Ripero.

Se ha dispuesto que el alumno de la escuela superior de Guerra don Ramón Oyaga Velaz pase a continuar las prácticas reglamentarias en el regimiento de Cazadores de Almansa desde el día 1.º de Abril próximo.

El vecino de Arive don Domingo Elizondo y Cajía ha solicitado autorización del Gobierno civil para derivar 4 000 litros de agua por segundo de tiempo del río Irati, en jurisdicción de Artozqui, para la obtención de energía eléctrica, destinada a usos industriales.

En atención a que el Jueves y Viernes Santo son días festivos, tanto las oficinas de Hacienda como las del Banco de España y Tabacalera cerrarán mañana sus operaciones mensuales quedando cerradas esas dependencias para el público hasta el día 2 del próximo Abril en que se reanudarán los trabajos.

Se encuentra enferma de algun cuidado la señora doña Andrea Salcedo, viuda de Llopis y madre política de don Andrés Crespo.

A la enferma le fué ayer tarde administrado el Santo Viático, recibiéndolo con ejemplar resignación cristiana.

Vivamente deseamos el alivio de la paciente.

Sobre las once y media de la mañana de ayer pasó sobre esta ciudad un número considerable de grullas.

El grupo, que era muy compacto, estuvo largo tiempo estacionado sobre esta ciudad dirigiéndose después hacia la montaña.

La Guardia civil del puesto de Mendavia ha recogido en un cachero practicado entre los mozos ocho cuchillos y una navaja.

En Huarte sostuvieron anteaayer una reyerta dos individuos.

Uno de ellos asestó al otro una tremenda puñalada.

Por este Gobierno civil se ha autorizado a don Francisco Beorvide, de Aoiz, para que pueda trasladar los restos de su madre doña Josefa Urdampilleta desde el cementerio de Lesaca al de Oyarzun.

Ayer se celebró en la Audiencia la vista de la causa seguida contra un señor que, siendo alcalde de Falces, impuso una multa de 15 pesetas al inspector de carnes.

La multa fué impuesta dentro del período electoral y el susodicho alcalde fué procesado por coacción.

Al presentarse ayer el procesado ante el

Tribunal, el Sr. Presidente le invitó a que se sentara, como es natural, en el banquillo de los acusados.

El procesado manifestó desear de permanecer de pié durante toda la vista, por no querer sentarse en el banquillo, y, efectivamente, de pié permaneció desde que empezó hasta que terminó el juicio, cerca de la mesa del señor Relator.

Este hecho fué ayer sabrosamente comentado en el Palacio de Justicia.

Tenemos entendido que el abono de palcos y plateas del Teatro Gayarre está muy adelantado, lo que hace creer que la próxima campaña se verá tan animada como la anterior.

Pasado mañana, probablemente, llegará a esta capital la compañía que dirige el señor Espantaleón.

El capitán del regimiento de Cazadores de Almansa don Atilano Martín Romo ha sido destinado al regimiento Cazadores de Albuera.

Para cubrir la vacante del señor Martín ha sido nombrado el capitán don Gregorio Montiel Martínez, excedente en la sexta región.

Se les ha concedido la gratificación de 600 pesetas anuales correspondiente a diez años de efectividad en su empleo a los capitanes de la Comandancia de Carabineros de Navarra don Emilio Vicente Crespo y don Alfonso Fernández de Alba y Gallego.

Igualmente se le ha concedido la de 480 pesetas al primer teniente de la misma Comandancia don Antonio Gallego Gutiérrez.

Ha sido destinado al regimiento de Cazadores de Almansa el veterinario de tercera clase don Fernando Rey Barba, que presta sus servicios en el de Cazadores de Treviño.

En la Sombrería Moderna, General Moriones 18, se ha recibido un variado surtido en sombreros para caballero, de las mejores marcas.

También se ha recibido la última forma inglesa, en sombreros de copa.

General Moriones 18, antes Pozo-blanco frente al Suizo. 3-1

La Diputación ha aprobado las cuentas del ramo de cárceles del partido de Aoiz pertenecientes al año 1903, así como el presupuesto municipal formado para 1904, autorizando al propio tiempo a dicho Ayuntamiento para exigir a los del partido un repartimiento de 0,14 pesetas por habitante sobre las 49 366 de que consta la población de derecho en el censo oficial de 1900, necesario para cubrir el déficit de 6.911,24 pesetas que resulta en dicho presupuesto.

Nuestra información

Conferencias telefónicas DE LA REGION

Alava

Vitoria 28 (8 noche).

El orimen de Alda

Se han recibido detalles horrorosos del asesinato, que ya comunicué a usted, del alcalde de Alda, don Manuel Ruiz Sagasti.

Este señor marqués de Alda a Uibarri de Arana, pueblo agregado al término municipal de aquel, del que dista un cuarto de hora.

Con el citado alcalde fué un hermano suyo, alguacil del Ayuntamiento, y el objeto del viaje fué expedir una carta de socorro a un pobre transeunte.

Hecho esto, el alcalde y su hermano emprendieron a pié el regreso a Alda entre las siete y media y las ocho de la noche; pero luego de salir de Uibarri, alguien, apostado entre unas matas, disparó sobre ellos un tiro, que causó una herida al alcalde.

Los dos hermanos retrocedieron; el alguacil por el mismo camino en que estaban, y el alcalde cruzando una heredada, con objeto de llegar más pronto al pueblo; pero el agresor ó los agresores le acometieron de nuevo y en aquella misma heredada le diéron muerte borrosos.

El alguacil, que había echado a correr al oír el tiro, sin saber que su hermano había sido herido, llegó al pueblo, donde dió cuenta de la agresión, y como no llegaba el alcalde, su hermano y otras personas salieron a buscarle y encontraron en dicha heredada el cadáver.

Este presentaba tres heridas mortales de necesidad en el pecho; tenía la cabeza casi separada del tronco, otra herida en la cabeza y más de veinte entre el cuello y la cara.

Así es que el rostro estaba desfigurado y ofrecía horroroso aspecto.

Como ya sabe usted, tan pronto como se tuvo noticia del crimen, marcharon el lugar en que se había cometido, el juez de este partido y el fiscal de la Audiencia con un oficial del juzgado, quienes han practicado activas diligencias, de cuyo resultado solo puedo decir que han sido detenidos y conducidos a la cárcel de esta ciudad cinco individuos.

El público hace, como puede Vd. suponer, apreciaciones y conjeturas que no sé qué fundamento tendrán, pues los que entienden en el asunto guardan el secreto debido.

Se supone que entre los detenidos estará el autor del crimen, pero el hecho de no ser ya citado hace que la gente sospeche que todavía no habrá sido descubierto.

De público se dice que el crimen no ha tenido causas de carácter político, sino que ha debido de ser efecto de enemistades personales, y parece que, atendiendo a estas, se ha sospechado de tal ó cual persona.

Varias noticias

A las siete de la tarde ha regresado la comisión de la Diputación que ha ido al manicomio de Santa Agueda con el objeto de visitar a los dementes.

Mañana se celebrará en el Seminario la Comisión general de los alumnos como conclusión de los ejercicios espirituales.

—El alcalde ha recibido carta en que el

La representación del Estado en el arrendamiento de tabacos y dirección general del timbre y giro muto, ha remitido a la Administración especial de Hacienda la relación de los agentes que la sociedad «Unión española de explosivos» tenía en esta provincia para ejercer vigilancia y evitar el contrabando y defraudación de dicho artículo, y los cuales han sido declarados cesantes por dicha sociedad con fecha 10 del mes actual.

Por la superioridad ha sido aprobado el presupuesto ordinario del ramo de cárceles del partido judicial de Estella, autorizando al mismo al Ayuntamiento para girar un reparto a razón de quince céntimos de peseta por habitante, a fin de atender a los gastos consignados en el presupuesto.

A las siete de la tarde tendrá hoy la capilla de la Catedral el ensayo de las Lamentaciones y Miserere ejecutados por la brillante capilla el año pasado.

La dirección del Tesoro ha acordado que el día 2 del próximo Abril se abra el pago a las clases activas, pasivas, que perciben sus haberes por esta Administración especial de Hacienda.

Ayer fueron sacrificados en el matadero para el abasto público, 2 vacas, 7 terneras y 13 carneros.

Procedente de la aduana de San Sebastián se venden un gran surtido de guantes y corbatas de caballero y señora, clases superiores de ganuz, cabritilla y seda, todo a precios arreglados, en el comercio de F. Aizorbe Capitea 8 y 10 en «La Competencia» junto al Casino Carlito.

Un invento maravilloso.

—Las narices deformes, (nariz chata, apiastada ó remangada) y las deformidades faciales con pérdida de tejidos producidos por traumatismos ó enfermedades, las corrige sin operación cruenta y casi sin dolor, por medio de inyecciones hipodérmicas de una especie de tejido celular artificial y un masaje apropiado, el médico especialista en garganta, nariz y oídos don Alfredo Gallego, dedicado 30 años al estudio de esta especialidad, director del Gabinete de Consultas y operaciones quirúrgicas establecido en Madrid, San Bernardo, 18, duplicado. El cesna (fidejuzgo de aliento) le cura siempre. 8-3 F. 21 y 29—M. 15, 19 y 29 A. 10, 20 y 30 d m 2-2

Por el exceso de anuncios que tenemos para la tercera plana, nos vemos precisados a pagar algunos a la sección de la cuarta plana, titulada ANUNCIOS RECOMENDADOS.

En tal caso se hallan los siguientes: Noñiza, Herrador forjador, Traspaso, Para Semana Santa, Venta de una vaca, Abonos minerales, Unico en Pamplona, Establecimiento, Dolor de muelas, Liquidación, Se vende, Vacante de médico.

Confederación telefónica DE LA REGION

Alava

El crimen de Alda

Se han recibido detalles horrorosos del asesinato, que ya comunicué a usted, del alcalde de Alda, don Manuel Ruiz Sagasti.

Este señor marqués de Alda a Uibarri de Arana, pueblo agregado al término municipal de aquel, del que dista un cuarto de hora.

Con el citado alcalde fué un hermano suyo, alguacil del Ayuntamiento, y el objeto del viaje fué expedir una carta de socorro a un pobre transeunte.

Hecho esto, el alcalde y su hermano emprendieron a pié el regreso a Alda entre las siete y media y las ocho de la noche; pero luego de salir de Uibarri, alguien, apostado entre unas matas, disparó sobre ellos un tiro, que causó una herida al alcalde.

Los dos hermanos retrocedieron; el alguacil por el mismo camino en que estaban, y el alcalde cruzando una heredada, con objeto de llegar más pronto al pueblo; pero el agresor ó los agresores le acometieron de nuevo y en aquella misma heredada le diéron muerte borrosos.

El alguacil, que había echado a correr al oír el tiro, sin saber que su hermano había sido herido, llegó al pueblo, donde dió cuenta de la agresión, y como no llegaba el alcalde, su hermano y otras personas salieron a buscarle y encontraron en dicha heredada el cadáver.

Este presentaba tres heridas mortales de necesidad en el pecho; tenía la cabeza casi separada del tronco, otra herida en la cabeza y más de veinte entre el cuello y la cara.

Así es que el rostro estaba desfigurado y ofrecía horroroso aspecto.

Como ya sabe usted, tan pronto como se tuvo noticia del crimen, marcharon el lugar en que se había cometido, el juez de este partido y el fiscal de la Audiencia con un oficial del juzgado, quienes han practicado activas diligencias, de cuyo resultado solo puedo decir que han sido detenidos y conducidos a la cárcel de esta ciudad cinco individuos.

El público hace, como puede Vd. suponer, apreciaciones y conjeturas que no sé qué fundamento tendrán, pues los que entienden en el asunto guardan el secreto debido.

Se supone que entre los detenidos estará el autor del crimen, pero el hecho de no ser ya citado hace que la gente sospeche que todavía no habrá sido descubierto.

De público se dice que el crimen no ha tenido causas de carácter político, sino que ha debido de ser efecto de enemistades personales, y parece que, atendiendo a estas, se ha sospechado de tal ó cual persona.

Varias noticias

A las siete de la tarde ha regresado la comisión de la Diputación que ha ido al manicomio de Santa Agueda con el objeto de visitar a los dementes.

Herida

En la casa de socorro ha sido curada una joven de 18 años llamada Dolores Múgica...

Visita de cárceles

Se ha dispuesto que la visita general de cárceles se celebre el día de Miércoles Santo.

Pescos

Hoy han entrado en la pescadería 880 kilogramos de merluza que se han vendido a 1,54 y 1,60 pesetas el id.; 150 de besugo a 1,85; 25 de pescadillas a 1,65 y 40 de gallos a 0,90.

Autopsia

Se ha verificado la autopsia del cadáver del joven Santos Urquía de cuya noticia di cuenta oportunamente.

El corresponsal.

Vizcaya

Bilbao 28 (10'10 noche).

Bolea

Table with market prices for various goods like Banco Guipuzcoano, Papelera Española, etc.

Cambios

Sobre París, cheque a 39'25. Sobre Londres, cheque a 34'25.

Desgracia

En la mina «Juliana» de Gallarta arrolló hoy una wagoneta a un minero llamado José Saquico...

El señor Dato de excursión

Hoy se ha verificado la excursión del señor Dato a Guernica.

De esta excursión no formó parte el director de Agricultura que en unión del ingeniero agrónomo y de otras personas se dirigió en automóvil a la granja agrícola de Abadiano.

El señor Dato y sus acompañantes fueron recibidos a la entrada de Guernica por el alcalde de dicha villa don José López de Calle...

Los expedicionarios se dirigieron a la Casa de Juntas y el señor Dato escribió en el album lo siguiente:

«Venerando las prácticas y siguiendo las virtudes de sus antepasados ha llegado el país vasco al estado de cultura, al estado de progreso en que se encuentra para honra de su nación.»

El señor marqués de Portago, también firmó.

En tren especial marcharon luego los expedicionarios a la isla de Chacharramendi, donde se sirvió un espléndido banquete.

Estando en el café se sacó a relucir la cuestión política.

Algunos manifestaron su creencia en la posibilidad de un cambio de gobierno, y al pedir su parecer al señor Dato, dijo que no creía en esa posibilidad.

Después se habló de cuestiones obreras. Poco después llegaron a Chacharramendi el señor Prado Palacios y sus acompañantes.

Los expedicionarios volvieron hasta Amorebieta en tren y desde aquí en tranvía.

El señor Prado Palacios, relatando su visita a la Granja de Abadiano ha dicho que se hermosísima, y que procurará conseguir un crédito para establecimiento de granjas, a ser posible en todas las provincias, iguales a la de Abadiano.

Asunto grave

«El Porvenir Vasco» de hoy publica un artículo comentando el hecho de que el Gobernador haya pedido a la Diputación que le de cuenta de los acuerdos que adopte dicha Corporación antes de ser enviados al «Boletín Oficial.»

Ahí «El Porvenir» que esta disposición cercena la autonomía de que goza nuestra Diputación, y censura por ello duramente al gobernador civil y al señor Berjú a quien considera como asesor áurico de S. E.

Arrollado

En el barrio de la Peña un carro arrolló a un anciano produciéndole varias heridas graves.

¿Un timo?

Comunican de Arrigorriaga que esta mañana se presentó a la guardia civil de aquel puebleto un individuo que dijo haber sido víctima de un robo.

Dijo que le habían robado 424 pesetas y que sin duda los cascos habían entrado por una de las ventanas de la casa.

Después se averiguó que este sujeto había simulado el robo, pues habiéndose deshecho de esa cantidad que pertenecía a una sociedad obrera, no podía entregarla mañana como debiera.

El timador ha sido detenido.

Soldados detenidos

Hoy han sido detenidos y encarcelados en las prisiones militares dos soldados que ayudaron a otros dos a evadirse de la prisión.

Robo

Han sido robados 180 metros de cable del tranvía de Bilbao a Las Arenas.

Viajero

Ha salido para Barcelona el famoso propagandista avanzado Federico Roila.

El corresponsal.

DE MADRID

Primera conferencia

Madrid 27 (6 tarde).

Consejo de ministros

Esta mañana se ha celebrado Consejo de ministros en casa del señor Maura.

El hecho de que el Consejo se haya celebrado en casa del señor Maura, obedeció a que el Presidente del Consejo de ministros se encuentra algo indispuerto.

Por este motivo no ha salido de su casa el señor Maura.

En este Consejo se ha tratado de los indultos que se someterán a la aprobación de S. M. el próximo Viernes Santo.

Se habló también del próximo viaje del Rey a Cataluña.

Los ministros de Agricultura e Instrucción pública pusieron a la aprobación de sus compañeros varios expedientes que no tienen importancia.

El proyecto sobre alcoholes

El señor Oma no ha empezado todavía a estudiar el proyecto de los alcoholes.

Alcaldes de R. O.

Han sido nombrados alcaldes de R. O. de Valencia y Elche, respectivamente, los señores Polo y Galan.

Más sobre los alcoholes

Los diputados y senadores sevillanos han visitado hoy al señor Oma para suplicarle que estudie cuanto antes el proyecto de los alcoholes.

La juventud republicana

Hoy ha celebrado la juventud republicana la tercera Asamblea.

Al final se organizó una colecta para un socio enfermo recaudándose 17 pesetas.

Se pronunciaron discursos enérgicos.

El Rey indispuerto

Esta mañana corrió la noticia de que el Rey se encontraba enfermo, y que por eso no había despedido a los ministros.

Lo que hay de cierto según me ha manifestado el médico es que S. M. sufrió ayer noche un pequeño resaca, y que hoy se había levantado a las nueve en lugar de las siete con este motivo, no habiendo salido de sus habitaciones.

Como prueba que la indisposición es insignificante, basta citar el hecho de que esta mañana recibió varias visitas, entre ellas una de los señores Tolosa Latour y Perez Galdós, que fueron a darle las gracias por el interés que demuestra por el sanatorio de Chipiona y por haber asistido a la función que se dió días pasados en el Español a beneficio del señor Perez Galdós.

Firma

El señor ministro de Gracia y Justicia ha puesto hoy a la firma de S. M. varios decretos.

Uno nombrando Arcediano de la Catedral de Zamora a don Benito Conde.

Varios nombramientos de magistrados que no afectan a esa región, y el de fiscal de la Audiencia de Guadalajara a favor de don Alejandro Bustamante.

También puso el señor Sanchez Toca a la firma del Rey un decreto restableciendo las disposiciones de la ley de 14 de Octubre de 1882 sobre nombramientos de secretarios y vicesecretarios de Audiencias y varios indultos correspondientes a las Audiencias de Granada, Salamanca, Valladolid y Badajoz.

Entusiasmo en Palma

Comunican de la capital de las islas Baleares que cada vez es mayor el entusiasmo que despierta en aquellas islas la próxima llegada de S. M.

El Ayuntamiento de Palma ha votado un crédito de 4.000 duros para bonos que se repartirán entre los pobres.

Se ha dispuesto ya que dos filas de barcos formen una calle a la entrada del «Giralda.»

Rusia y Japon

Comunican de Port Arthur que, aprovechando la ocasión en que la niebla era muy cerrada, los barcos japoneses se acercaron a la bahía bombardeando la costa.

Los buques rusos rechazaron valientemente la acometida, y los japoneses huyeron hacia el Sur.

Ignóranse más detalles del combate.

El general Makroff ha telegrafiado al Gobierno de San Petersburgo dando cuenta de que los barcos rusos se han apoderado de algunas embarcaciones de dos mil toneladas que los japoneses habían echado a pique a la entrada de la bahía para interrumpir el paso.

Estas embarcaciones, dice el general Makroff se usarán para el servicio en el interior.

Entre varios pueblos importantes de la Manchuria ha quedado interrumpida la comunicación telegráfica.

La caballería rusa recorre sin descanso todo el ferrocarril transiberiano.

En China se observa que aumentan los insurrectos.

Las fuerzas compuestas en su mayor parte de bandidos se dirigen hacia el Norte.

En toda la Manchuria, especialmente en los terrenos donde está el centro de las operaciones ha empezado el deshielo de un modo extraordinario, hasta el extremo de decir los despachos que se reciben, con gran extensión de la Manchuria, casi toda, está convertida en un mar de fango.

De Seoul comunican que desde que dió comienzo la guerra hasta la fecha presente han entrado en Corea 7.000 aventureros.

De San Petersburgo comunican que de un momento a otro la escuadra de Wladivostok saldrá con dirección a la República Argentina a fin de recoger los barcos que Rusia ha comprado a aquella nación con objeto de bombardear algunos puertos japoneses.

Notas toreras

El notable torero Bienvenida herido en la corrida de ayer continúa en el mismo estado de gravedad.

La temperatura es de 40 grados.

Esta mañana estuvo bastante mal.

Después el doctor le levantó el apósito, siendo bastante dolorosa la operación.

El enfermo toma caldos y vinos generosos.

El doctor permite que le visiten los amigos, pero ruega que las visitas sean cortas.

El parte facultativo dice que la herida que sufrió el diestro Bienvenida en el tercio superior interior de la pierna izquierda es de abajo arriba, tiene diez centímetros de profundidad y cuatro de entrada.

El cuerno del novillo llegó hasta el anillo inguinal, y llegó a rozar la arteria femoral.

En Cadix donde se encuentra, después de su tournée por Méjico, ha sido obsequiado por sus amigos y admiradores el valiente matador de toros Machaquito.

Ocupaban la presidencia, además del obsequiado los diestros Guerrita, Fuentes y Conejo.

Lo que dice el Sr. Montero Rios

El señor Montero Rios ha estado hoy en Palacio con objeto de cumplimentar a la Reina.

El señor Montero Rios ha dicho que Marchará a sus posesiones después de la Semana Santa.

Hablando de cosas políticas ha dicho que nada le importan las censuras que le dirijan con motivo de su actitud en la pasada legislatura.

«Yo creo, añadió, que es necesario cambiar los moldes de la política por otros más modernos.»

En España son necesarios los Gobiernos duraderos, para que de nuestras frecuentes crisis no se rian en el extranjero.»

El señor Montero Rios dedicó con este motivo un gran elogio al señor Maura, al final del cual dijo:

«Maura es un hombre de estado.»

Estas manifestaciones del señor Montero Rios han sido asombrosamente comentadas.

Convenio aplazado

Segun despachos de Paris se ha aplazado la firma del convenio entre Turquía y Bulgaria.

Bolsa de Madrid

COTIZACIÓN OFICIAL COMPARADA

(POR TELÉFONO)

Madrid 28 (6'35 tarde).

Table with financial data including Duda perpetua, Duda amortizable, Acciones del Banco de España, etc.

En el Corro

Después de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro, cotizándose el Interior a 73'37, el Id. Fin próximo a 00'00, los francos a 39'10, las libras a 00'00 y el amortizable a 95'00.

MENCHETA.

Segunda conferencia

Madrid 28 (11 noche).

Mas del consejo

La reunión ministerial duró cuatro horas. La nota oficiosa que se nos ha facilitado solamente dice que los consejeros acordaron los indultos que han de concederse en Viernes Santo, entre ellos uno perteneciente al ramo de guerra; varios otros de penas leves, y aprobación de varios expedientes de subastas.

Los ministros estudiaron el itinerario del viaje del Rey a Cataluña, Palma, Africa y Andalucía, acordando sostentar a los muchos mensajes recibidos de varias localidades solicitando la visita del monarca a las mismas, la imposibilidad de acceder por ahora a sus peticiones.

Probablemente el viaje del Rey no terminará hasta bien entrado el mes de Mayo.

Divergencias

Dicen algunos periódicos que se acentúan las divergencias entre los señores Maura y Villaverde.

Amigos de unos y otros trabajan por que ambos prohombres del partido conservador arreglen sus diferencias.

Dimisiones

Considerando incompatibles con la investidura de diputado, los cargos que ocupan en la Junta de Reformas sociales, han presentado la renuncia de los mismos los señores Azcarate, Echegaray, Moret, conde de San Bernardo y Melquiades Alvarez.

Las fiestas de San Isidro

En el Ayuntamiento se ha celebrado sesión extraordinaria para tratar acerca de las fiestas del mes de Mayo.

Piensa el Ayuntamiento dar a aquellas extraordinarias brillantes al objeto de conseguir la mayor afluencia de forasteros.

Los festejos durarán, probablemente, todo el mes de Mayo.

Suicidio de un republicano

En Barcelona se ha suicidado hoy el conocido republicano Rivas.

Su muerte, por lo rara, ha sido objeto de muchos comentarios.

El señor Rivas fué al cementerio apurando un veneno. Trasladado en grave estado al hospital desde que entró en el benéfico establecimiento no cesó de vitorear a la república y cantar la Marsellesa.

Murió entonando a grandes gritos el himno francés.

A Barcelona

Un día de estos partirá para Barcelona un zaganete de alabarderos y el escuadrón de la Escolta Real.

Visita aplazada

El Rey ha aplazado la visita a Avila hasta después de su viaje a Cataluña, Palma, Africa y Andalucía.

Sanción de leyes

La Mesa del Congreso ha estado a las once de la mañana en palacio para someter a la sanción de la Corona las últimas leyes aprobadas por la Cámara.

Reunión de Prelados

Bajo la presidencia del arzobispo señor Soldevila, se reunirán en Zaragoza la semana próxima todos los obispos de la archidiócesis.

El objeto de la reunión es acordar las fiestas que han de celebrarse para conmemorar el quinocagésimo aniversario de la definición dogmática de la Inmaculada.

La duquesa de Alba

Hoy ha sido embalsamado el cadáver de la duquesa de Alba.

Por la capilla ardiente ha desfilado toda la colonia española y gran parte de la aristocracia francesa.

En la iglesia de San Roque se han celebrado misas por el alma de la finada, asistiendo a las funciones religiosas la eximera Eugenia y toda la colonia española.

El domingo llegará el cadáver a Madrid para ser inhumado en el panteón de su familia.

MENCHETA.

De madrugada

El viaje del Rey

Madrid 29 (2,45 madrugada).

Atendiendo a los deseos expuestos por S. M. el Rey don Alfonso XIII de que en su viaje no le abrumaran las autoridades con fiestas extraordinarias ni banquetes, pero que el joven monarca quiere enterarse de las verdaderas necesidades de los pueblos, el Gobierno ha dado instrucciones a los gobernadores civiles para que organicen bien estos actos.

Para evitar confusiones sobre el itinerario de cada región, éste se señalará en la precedente.

MENCHETA.

El Rey mejorado

Madrid 29 (3 madrugada).

D. Alfonso se encuentra muy mejorado y despachará hoy con sus ministros.

También el Presidente del Consejo de ministros se encuentra mejorado.

Reunión

La junta de urbanización se reunió anoche para informar en varios expedientes relativos a la Gran Vía.

Los reunidos tropiezan con bastantes dificultades para tal proyecto.

El tifus

En los barrios bajos ocurrieron ayer cinco casos de esta enfermedad.

MENCHETA.

Un naufragio

Madrid 29 3,15 madrugada).

Según telegrama oficial recibido en esta Corte, en la Coruña y en el punto llamado Carbayo naufragó el vapor de pesca francés «Neptuno» salvándose la tripulación.

¿Será verdad?

Háblase de nuevo de que Port Arthur ha sido bloqueado.

MENCHETA.

La Madrileña

Grandes adelantos.—Últimas novedades de París.—Especialidad sobre medida.

NAVAS DE TOLOSA 17 PAMPLONA

Esta zapatería que dió principio a la venta al por menor el sábado último, tiene hoy a disposición del público pamplonés más de tres mil pares de calzado para caballeros, señoras y niños.

Nadie puede competir en baratura de precios con La Madrileña, en igualdad de clases, porque esta casa cuenta para la fabricación de calzado con 20 máquinas movidas eléctricamente, con las que construye más de trescientos pares diarios, además de poder hacer sobre medida cualquier par de calzado en menos de una hora.

Hasta la fecha hemos vendido nuestro calzado en todas las regiones de España y aun en el extranjero, al por mayor, pero sin dejar estaconvencidos de que con ello vamos a proporcionar, por verdaderas ventajas a nuestros convencidos hemos decidido vender también en La Madrileña al por menor a precios de fábrica, Visitada y os convencereis.

6-1

Subasta de casa

A las diez de la mañana del día 4 del próximo mes de Abril se subastará en la oficina de don Fernando Velasco, Mercaderes número 18, una casa de nueva construcción próxima al puente de la Magdalena.

29 30 y 3 3-

Yeso de Tafalla

En esta nueva fábrica de yeso movida por electricidad encontrarán los señores arquitectos, maestros de obras y albañiles, el tan recordado yeso, elaborado con todo esmero y a precios ventajosos.

Dirigirse a la señora viuda de Romeo, Tafalla. 4-1 (a)

1.000 Corsés

Ningun comercio de Pamplona puede competir con esta casa, que fabrica siempre los corsés mejores, más fuertes y baratos.

Hay un inmenso surtido en telas lianas y de dibujos distintos para la confección del corsé recto «Sin Rival» (último modelo.) Corsés buenos y bonitos a 2 pesetas.

21 Héros de Estella (antes Chapitel) 21 CASA MORENO 7-4 (a)

Central garage

Representación de los automóviles Louet Bolide, Boyer etc. y de las bicicletas «Manon», precio sin precedente.

La mejor de las bicicletas «La Manon» desde 176 pesetas, garantizada; automóvil motor «Dion Bouton» 6 caballos, desde 2.900 francos.

Agente general para las provincias del norte de España, Henry Sader, Chinchilla 7, Pamplona. -12 (a)

Academia Mercantil

CALLE NUEVA, 20, 3.º

El profesor don Santos Riezan, Perito mercantil empleado en la Sociedad «Crédito Navarro» pone en conocimiento de los alumnos ya matriculados y de los que deseen matricularse durante este mes de Marzo, que el nuevo curso para los estudios de Cálculo mercantiles, Contabilidad teórico-práctica, Legislación mercantil y Caligrafía, dará principio el 1.º de Abril próximo. 12-10 (a)

Herrador forjador

Se necesita uno. Dirigirse a don Gerardo Goizuela, vecino de Pitiillas. 6-4 p.

Liquidación

Con grandes rebajas del almacén de muebles de la calle Mayor 71. 15-8

Nuevo Colmado

—PASEO DE VALENCIA, 6 y 8— RESTAURANT

PLATO DEL DIA: Los renombrados callos al estilo de Madrid.

Nodriz

Hay una de 27 años, casada, con leche de doce días. Para enfermos dirigirse a Simona Sotés, vecina de Larraga. 3 1

Vacuna

Se recomiendo a los Ayuntamientos y particulares la vacuna procedente del Instituto Bacteriológico vacinal Sulzo de Berna, que se vende en estuches y frascos a los precios siguientes:

Frasco para 60 vacunaciones 15 pesetas. Frasco para 20 vacunaciones 8 pesetas. Estuche con cinco tubos para 16 vacunaciones 4 id. Estuche con un tubo para tres vacunaciones una peseta. Dirigirse al representante en Pamplona don Valentin Marquina, Nueva, 1 Farmacia. M A mt. d. -3

Segadoras, atadoras

Y AGAVILLADORAS.—Mc Cormick Representantes exclusivos para Navarra, Aragón y Rioja.

HUIOCI MUGICA Y C.º PAMPLONA Por tener preparadas en depósito estas máquinas, se servirán seguidamente todos cuantos pedidos se hagan de ellas directamente a esta oficina, que a la vez cuenta con un buen número de montadores prácticos que enseñarán su uso a los compradores de las mismas. Gran existencia de piezas de repuesto y accesorios. Exitio seguro y gran economía en las labores. -3

Yrazu y Compañía

BANCA

Calle Moreno, 967, Buenos-Aires Esta antigua casa además de las operaciones coherentes al ramo, tiene una sección para el servicio de PASAJES para Europa y América siendo su único representante en España y Francia don Antonio Iriarte de Tolosa, (Guipuzcoa) a quien pueden dirigirse los interesados y hallarán ventajosa. 60-14 p

Objetos para regalos

Anuncios recomendados

Nodriza

Hay una de 38 años de edad y un mes de leche que desea criar en su casa del pueblo de Garinoain. Diríjase a don José Orez, vecino de dicho pueblo. 4-4

Herrador forjador

Se necesita uno. Diríjase a don Gerardo Goizueta, vecino de Pitillas. 6-4 p.

Traspaso

Por retirarse del comercio se hace en inmejorables condiciones de la acreditada sedería, quincalla y paquetería de doña Ángela Ruiz, (viuda de Menest), establecida en el punto más céntrico de Tudela (Navarra). Para informes diríjase a dicha señora, Concarera baja núm. 6. 10-6 p.

Para Semana Santa

Buen surtido en Mantillas y Velos de todas clases. Devocionarios y Rosarios. Comercio de la señora Viuda de J. Abaurrea Tafalla. 8-6

Venta de una vaca

Se vende una vaca Bretaña, de leche, con su cria de diez días de parida; para informes diríjase a don Juan Larumbe, valle de Lónguida, en Artajo. 8-5

Abonos minerales

Superfosfatos de St. Gobain y de otras acreditadas fábricas, hay de venta en el almacén de los señores Veramendi, Gofri y Compañía, situado en la calle de Estafeta, núm. 65, Pamplona. 80-21 a

Unico en Pamplona

Procedente de Valladolid, acaba de llegar a esta población, estableciéndose en la calle de la Estafeta, 14, don Angel Alvarez, fabricante de estuches de lujo y de toda clase de cajas de cartón. Construye también por su cargo, muebles estilo modernista, y al ofrecer sus servicios a este distinguido público, le garantiza perfección en el trabajo, gusto y economía. 2-2

Establecimiento

DE CARRUAJES de Viuda de C. Maisonnave, Estafeta, 60. Carruajes de todas clases para viajes, paseos, bodas y bautizos.—Servicio diario a la estación. Servicio especial en carruajes para el Cementerio: precio CUATRO pesetas. m j d -21

Dolor de muelas

El Estomatista Ayala quita instantáneamente el dolor mas rabioso de muelas, y es además el dentífico preferido. Ninguna familia debe de dejar de tener en su casa un frasco del admirable Astónelis. Farmacia del autor, San Sebastián. En Pamplona Farmacia de Arteaga. Paseo de Valencia 32. 10-10

Liquidación

Con grandes rebajas del almacén de muebles de la calle Mayor 71. 15-8

Se vende

una perra que caza bien y también un cachorro de la misma. Informarán Estafeta 20 3.º 3-3

Vacante de médico

Se halla vacante la plaza de Médico Cirujano del primer distrito de la villa de Fitero, por no haberse presentado a ella el Sr. D. Juan de Irujo, a quien se le concedió el nombramiento, con la dotación anual de mil pesetas por sueldo, con la dotación de mil pesetas por asistencia facultativa a las familias pobres que resulten en su distrito, no excediendo de cincuenta y con arreglo al pliego de condiciones que obra de manifiesto en la Secretaría del Gobierno civil y en la de este Ayuntamiento, quedando en libertad para contratar con las familias pudientes. El plazo para presentar las solicitudes debidamente documentadas concluye el 9 de Abril próximo. Fitero 20 de Marzo de 1904.—El alcalde, Baldomero Val. 4-4

Se ruega al público visite nuestras Sucursales para examinar los bordados de todos estilos: encajes, reales, matices, punto vainica, etcétera, ejecutados con la máquina **Doméstica bobina central**, la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares. Máquinas para toda industria en que se emplee la costura.

MAQUINAS SINGER PARA COSER

Todos los modelos a Pesetas 2,50 semanales.

Pídase el Catálogo ilustrado que se da gratis.

La Compañía Fabril Singer

Concesionarios en España: ADCOOK Y CA. SUCURSALES EN LA PROVINCIA DE NAVARRA. PAMPLONA—Paseo de Valencia, núm. 25. TUDELA—Calle Gastambide, núm. 9. 2-1

AGUA DE LEOCHES PURGANTE Y CURATIVA

Antiparasitaria, antihéptica, antisifilítica, antiescrofulosa, antibiliosa y reconstituyente. Cincuenta y cuatro años de uso general. Siempre ha obtenido las más altas distinciones en cuantas Exposiciones ha concurrido y en competencia con sus similares nacionales y extranjeras; en la de Niza, de 1884, se le concedió el

Unico gran diploma de honor

EL AGUA NATURAL de LA MARGARITA EN LEOCHES usada convenientemente, ya sola, ya mezclada con infusión, de tila, manzanilla ó flor de malva, curándose radicalmente las más de las veces. Fórmula conocida á base de TERPINOL, GUAYACOL, HEROINA Y BROMOFORMO, lo cual facilita el que los médicos puedan prescribirlo con entera confianza, pudiendo asegurar que cuantos lo han ensayado continúan recetándolo á sus enfermos. Véndese al por mayor en los Centros de productos farmacéuticos, y al por menor á 3,50 pesetas frasco, en Pamplona, en las farmacias de los Sres. Marquina y Azpiluega, y en la del autor **Farmacia GRAU YNGLADA, Asaito, núm 4, Barcelona.**

Depósito Central.—Jardines, 15 bajos,—MADRID.



GOTA LICOR DEL DR. LAVILLE
OLIN Y COMAR - PARIS
EN TODAS LAS FARMACIAS.
REUMATISMOS

Papel para envolturas. Hay una buena partida á precios módicos, y se hace rebaja, llevándose de seis arrobes en adelante. Pueden presentarse al Conserje de este periódico.



EXIJAN Vds. LA PILDORA BLANCA (las pildoras de color rojo son falsas). DEMANDAR A PARIS impresas en papel. Las **PILDORAS** purgativas y depurativas del Doctor **DEHAUT** se toman al comer. Las menos COSTOSAS y las más activas.



CONTRABEXIS GRAU YNGLADA
TOS-BRONQUITIS-CATARROS y AFECCIONES PULMONABES. Medicamento racional y moderno para combatir la TUBERCULOSIS, encontrando los enfermos alivio inmenso siempre curándose radicalmente las más de las veces. Fórmula conocida á base de TERPINOL, GUAYACOL, HEROINA Y BROMOFORMO, lo cual facilita el que los médicos puedan prescribirlo con entera confianza, pudiendo asegurar que cuantos lo han ensayado continúan recetándolo á sus enfermos. Véndese al por mayor en los Centros de productos farmacéuticos, y al por menor á 3,50 pesetas frasco, en Pamplona, en las farmacias de los Sres. Marquina y Azpiluega, y en la del autor **Farmacia GRAU YNGLADA, Asaito, núm 4, Barcelona.**



La Union y el Fenix Español
COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS
Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal. **Cuarenta años de existencia.** Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios. Subdirector de la Compañía en Navarra. Vicente Santesteban, Constitución, 49, Pamplona



El mejor brillante para limpiar metales
es y será siempre **AMOR**
SE VENDE EN TODAS PARTES. Escribir «AMOR» marca registrada. Fabr. Lubzyski y Ca. BERLIN. N. O.

Servicios de la Compañía Transatlántica

Línea de Filipinas.—Trece viajes anuales, saliendo de Barcelona cada cuatro sábados, ó sea el 2 y 30 Enero, 27 Febrero, 26 Marzo, 23 Abril, 21 Mayo, 18 Junio, 16 Julio, 13 Agosto, 10 Septiembre, 8 Octubre, 5 Noviembre y 3 de Diciembre; directamente para Port-Said, Suez, Aden, Colombo, Penang, Singapur y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de África, de la India, Java, Sumatra, China, Japon y Australia.

Línea de Cuba y Méjico.—Servicio mensual á Veracruz, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 20 y de Orona el 21 de cada mes, directamente para Habana y Veracruz. Combinaciones para el litoral de Cuba; centro de América y Norte y Sur del Pacífico.

Línea de New-York, Cuba y Méjico.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 26, de Málaga el 23 y de Cádiz el 30 de cada mes, directamente para New-York, Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos y litorales de Cuba. También se admite para Puerto Plata; con trasbordo en Habana.

Línea de Venezuela-Colombia.—Servicio mensual, saliendo de Barcelona, el 11, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanita, Oracao, Puerto Cabello y La Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz, con trasbordo en Habana. Combinación por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico.

Línea de Canarias.—Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 17, de Valencia el 18, de Alicante el 19, de Málaga el 20 y de Cádiz el 21 de cada mes, directamente para Casablanca, Marrácn, Las Palmas, Santa Cruz de la Palma y Santa Cruz de Tenerife, regresando por Cádiz, Alacant, Valencia, Barcelona.

Línea de Fernando Pó.—Servicio bimestral, saliendo de Barcelona el 26 de Enero y de Cádiz el 30 y así sucesivamente cada dos meses para Fernando Pó con escala en Casablanca, Mozambique y otros puertos de la costa occidental de África y Golfo de Guinea.

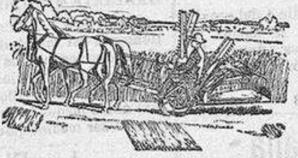
Línea de Tanger.—Salidas de Cádiz: lunes miércoles y viernes.

Salidas de Tanger: martes, jueves y sábados.

Línea de Buenos-Aires.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 3, de Valencia el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7 de cada mes, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Para precios y condiciones al agente en Navarra Ricardo Samaniego, Pamplona.

Segadoras, Atadoras, Agavilladoras y Guadañadoras **Mc Carmick** Chicago (E. U.)



Las más modernas, las más perfectas, las de más duración y las de mayor confianza para los agricultores. Los testimonios de todos cuantos las han adquirido en el último año de 1903 garantizan su perfecto funcionamiento.—Se servirán inmediatamente cuantos pedidos se hagan, marcando en su día montadores prácticos que enseñen su uso. Gran existencia de piezas de recambio. Representantes para Navarra Aragón y Rioja **Huici Múgica y C.ª Pamplona.**

BOLETIN RELIGIOSO

SANTORAL

Día 29 MARTES SANTO.—Al dirigirse Jesús en este día al Templo, fácil es comprender que va á confirmar sus últimas enseñanzas, puesto que dice á sus discípulos: «Ya sabéis que dentro de dos días se celebrará la Pascua, y el Hijo del Hombre será entregado para crucificarle.» Como marchaban por el camino de Betania á Jerusalén, Pedro le dijo: «Maestro, he aquí la higuera que has maldecido; mira cómo está seca.» Y Jesús, aprovechando esta ocasión para enseñarnos á todos que la naturaleza física está subordinada al elemento espiritual, cuando ésta permanece unido á Dios por la fe, les dijo: «Tened fe en Dios. Yo os lo digo; aque que diga á esta montaña: Quitate y arrojate al mar, si no vacila en su corazón y cree firmemente en el cumplimiento de lo que acaba de decir, éste verá el efecto de su palabra. Cuando pidais una cosa en la oración, creed que la obtendréis y así será.» (Marc. XI, 20-24.)

CULTOS

Oficio de la Feria con rito simple y color morado.

En la Catedral.—A las nueve Horas mayores y misa.

A las tres, completas, rosario, salidas y laudes.

A las seis y media, rosario de los Esclavos.

En San Pedro (extramuros).—A las tres de la tarde función de las Lágrimas de Pedro, en la que predicará el Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo.

En San Nicolás.—A las siete de la tarde, serenario doloroso.

SERVICIO PARROQUIAL DE ENFERMOS

San Saturnino—Mayor 22, 3º.
San Lorenzo—Mayor 71, 1.º.
San Nicolás—San Anton 21, 2.º.
San Juan Bautista.—Dormitatoria 22, 2.º.
San Agustín.—San Agustín 8, 3.º.

ESTAFETA LOCAL

Valores de Navarra	PRECIOS
COTIZACION DE AYER	Antr. Ult.º
Deuda provincial al 4 por 100	102.50
Deuda municipal al 4 por 100	102.50
Crédito Navarro	
La Papelera Española	
Fábrica del Bidasoa (Vera)	
Id. id. Obligaciones al 5 por 100	
La Vinícola (Campanas)	
Tienda Mecánica Pamplonesa	
Balneario de Estella	
Agua de Artajo	
Café de «Iruña»	
Azucarera (Marcella)	
Azucarera (Tudela)	
La Agrícola, acciones de 500 pesetas.	160
Id. de 1.000 2.º serie con 2 por 100 desemb.º	160
Electra Pamplonesa	
La Vasco Navarra	
Id. completamente liberadas	
Electra Bidasoa	
La Actividad, acciones de 100 pesetas.	
Id. de 1.000 2.º serie con 2 por 100 ds.º	105
Electra Iruña	
«La Vasconia»	
Agua de Burlada y Belascosain	103
Electra del Keiles.	
Electricista Tudelana	
Electra Industrial Española.	
La Industrial Sangüesa	
(Del Boletín de los Corredores de Comercio de Pamplona)	

VIAJEROS

Han llegado á las fondas y casas de huéspedes de esta ciudad, las personas siguientes:
Don Pedro Jamasti, don Manuel Rodriguez, don Honorato Jaca, don Vicente Oliván, don Antonio Garcia, don José Bellido y don Cristobal Etulain.

MERCADO DE CEREALES

Hé aquí los precios que rigieron ayer en esta ciudad:

	Doble decálitro	
	Reales vellón	Pesetas
Trigo	24.50	4.32
Avena	14.00	1.96
Cebada	15.00	2.67
Habas duras	20.00	3.66
Baza	19.00	3.37
Maiz	20.00	3.66
Aliscol	17.00	3.02
Girón	17.00	3.02
Alholva	17.00	3.02
Ezcandia	38.00	1.42

EL TIEMPO

Temperatura máxima de ayer: 10,0
Id. mínima de ayer: 1,8
Altura barométrica á las 9 de ayer: 724,2
Espeso reconocido por el viento en 24 horas en kilómetros: 111

REGISTRO CIVIL

En el Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones:
Nacimientos.—Varones 2; hembras 1.
Defunciones.—Antonio Echarr, de 5 años, de Pamplona, Plaza del Consejo 2, 3.º.—Nicolás Cortes Joliver, de 60 años, de Ibeles (Zaragoza), Hospital civil.—Erancisco Urribequi Irigoyen, de Ozcoidi, de 65 años, idem.

CARCEL DE PAMPLONA

Resistencia en el día de ayer:
De causas penales: 28
De causas civiles: 16
En su protección de merca: 11
Total: 55

Pasatiempos

CHARADA

Remitida por «Rosa Palida».

Mi todo que es hombre toco aunque listo en cultivar bebe vino en prima cuarta sin poderlo remediar. Yo le dije esta mañana al ver que se echaba un trago gñarar esa vajja si te doy dos tres y cuatro?

Solución á la charada publicada el día 25:
REGALADA
«Un ruso japonés», «Rosa palida», «Lanrel real», «Cupido», «José el do Estella», «Un burro con chistera», «Una esfide»

Buzón.
«El gran Boloqui I» y «El gran Chnti I».—Qué, ni por esas. No le sale una aceptable ni por casualidad.
«Un titiritero».—Es usted un dibujante de primera clase. Última que no pueda publicar de esa clase de pasatiempos, porque este resultaría de los más difíciles. No habría un mortal que lo entendiese.

«Un enamorado de Lola».—No suelo hacer caso de compadernismo, desde aquí ¿sabes?, y como á la charada esta le falta mucho para ser tal, la echo al cesto como á otra cualquiera.

«Oíbar y el gachó del arpa».—¡Oh! usted no sabe los apuros, disgustos y malos ratos que me cuesta el hacer esta sección. Y muchos más cuando me encuentro charadas tan importantes y difíciles como la que usted mandó. Como que tuve que tomar una taza de The Chamberd (no es reclamo) para hacer la digestión, y tuve que aplicarme un paño de agua sedtíva á la cabeza después de haber contestado á usted. Lo peor es que no puedo fijarme bien como usted quiere, porque no se si usted que no tengo el gusto de guardar lo que no admito.

«La novis del...».—No sirven.

«Una corista... de Corea».—La charada sirve; la tarjeta es muy fácil.

«El doctor Pelotillas».—Entran en turno.

«Artemisa».—Admitidas las cuatro últimas.

«La hija deica».—Admitidas. No tenga usted miedo por eso, que poco á poco se va á Roma y podrá usted competir con quien le hace ofrecimientos de esa clase. Celebro que no fuese cierto lo que me supuse.

«Uno que hace la rosca por la calle de San Nicolás».—¿Que está usted que arde? Hombre, por Dios, que avisen á los bomberos.

«Leandro el corto y Suarez el largo».—Claro es que no la admití. Lo hubiera dicho. No está bien hecha la charada esta.

«Uno que va á ser mcsorro».—Entra en turno.

«La M. y la A.».—Aunque sea de quien sea no puedo aceptarlo, por que no si ve.